

禱告  
PRAYER

牧區代禱網絡  
Parish Cycle of Prayer:

身體欠安  
韋婉環、何根、周芙蓉、白曹慧娟、郭顏筱薇、  
潘劉桂香、辜裕洲、辜凌志斌、李煦恩

Infirm  
Jenny Wei, Gen He, Fu Yung Chau, Grace Briedis, May Ngan Kwok,  
Poon Lau Kwai Heung, Mr. Koo, Mrs. Koo, Raymond Li

一年祈禱和禁食  
1-Year Prayer and Fasting:

- 1. Praise God that Pastor Nasir, and his family, Yasmin, Balawal, Aymen and Genesis have been contacted for their medical check on Feb 21st! This means they have passed their interview and now need to pass a few more checks to receive final approval. Pray for the Lord’s continued blessing on them in this process.
- 2. Praise God that work has begun on our President Plaza site and continue to ask for his protection and provision through demolition and renovation.
- 3. As we begin the year with Mission 113, may the Lord encourage us to pray for people who have yet to experience the love of God. Pray that the Lord will give us courage to build relationships with them by knowing them, sharing with them, and bringing them to Jesus.

- 1. 感謝讚美主！Nasir 牧師一家（太太 Yasmin，兒子 Balawal，女兒 Aymen 和 Genesis）收到移民局的通知，將於 2 月 21 日進行身體檢查。這代表他們順利通過早前的面試，現在只要通過幾個篩查，便能獲准入境。求主繼續施恩祝福他們，讓整個過程順利。
- 2. 感謝主統一廣場堂址工程已經正式開始，求主保護和供應整個拆卸和裝修工程的需要。
- 3. 今年教會的主題是「使命 113」，願主鼓勵我們為還未有機會經歷主愛的人禱告。求主賜給我們勇氣去與人建立關係，透過認識他們及與他們分享生命，帶領他們到主前。

使命宣言  
我們致力培育一代又一代活像基督的信徒，使他們能每天和天父有親密的關係，並能領受聖靈的大能去祝福所有人。

Mission Statement  
We exist to make Christlike disciples from generation to generation who have a daily relationship with the Father and are empowered by the Spirit to bless all peoples.

同工  
TEAM

加拿大總主教 / 牧區主任 Chief Bishop / Rector	伍德賢總主教 Rt. Rev. Dr. Silas Ng
助理牧師 Associate Priest	蕭重信牧師 Rev. Joshua Siu
牧師 Priest	謝仲賢法政牧師 Rev. Dr. Canon Philip Tse
傳道 Pastor	楊子朗傳道 Pastor Christine Yeung
普通話事工 Mandarin Ministry	盧維溢牧師 Rev. Wayne Lo
牧師堂長 Rector’s Warden	麥定基 Eddy Mak
會眾堂長 People’s Warden	楊志初 Denny Yeung
行政助理 Adm. Assistant	容德儀 Christine Fu
教會簿記 Church Bookkeeper	楊思敏 Wendy Yeung

主日崇拜  
SUNDAY SERVICE

8:30 廣東話 REC Cantonese	11:00 廣東話 REC Cantonese
	普通話 REC Mandarin
	英語家庭 REC English Family

聯絡  
CONTACT

7451 Elmbridge Way, Richmond, BC V6X 1B8

604 214 0321

info@richmondemmanuelchurch.org  
www.richmondemmanuelchurch.org

For daily devotion material please visit:  
discipler123.blogspot.com



REC English Family Ministry

February 4, 2024

顯現後第五主日讚頌早禱崇拜  
5<sup>th</sup> Sunday after the Epiphany Worship

本主日祝文  
恩慈的主，求主賜給主的信徒饒恕和平安，使我們可以罪得赦免，並能用安靜的心去服事主。這都是靠賴我主耶穌基督。主與聖父及聖靈，一同永生、一同掌權，永為一上帝，從現在直到永遠。阿們。

Today’s Collect  
Merciful Lord, grant to your faithful people pardon and peace, that we may be cleansed from all our sins and serve you with a quiet mind; through Jesus Christ our Lord, who is alive and reigns with you and the Holy Spirit, one God, now and forever. Amen.

# 歡迎蒞臨我們這教會大家庭

## Welcome to our church family

以馬內利堂的遠象是成為一個神臨在及使人經歷神同在的教會。如果這是您的第一次來到，我們很希望能認識您及幫助您能在此家找到歸屬感。

願神祝福您！

Our vision at Richmond Emmanuel Church is experiencing and being the presence of God. If it's your first time here, we would love to meet you and help you find belonging in this family.

God bless!

### ORDER

Opening	Worship in Praise	Stand
	Offertory Verse and Song	Stand
Welcome	Sharing the Peace	Stand
	Announcements	Sit
Word	Apostles' Creed	Stand
	Gospel	Stand
	Sermon	Sit
(on 2 <sup>nd</sup> & 4 <sup>th</sup> weeks)		
Prayers &	Confession	Sit
Holy Communion	Communion	Stand
	Post-Communion Prayer	
	Blessing	
Closing	Closing Song	Stand
	Dismissal	

### 講道 SERMON

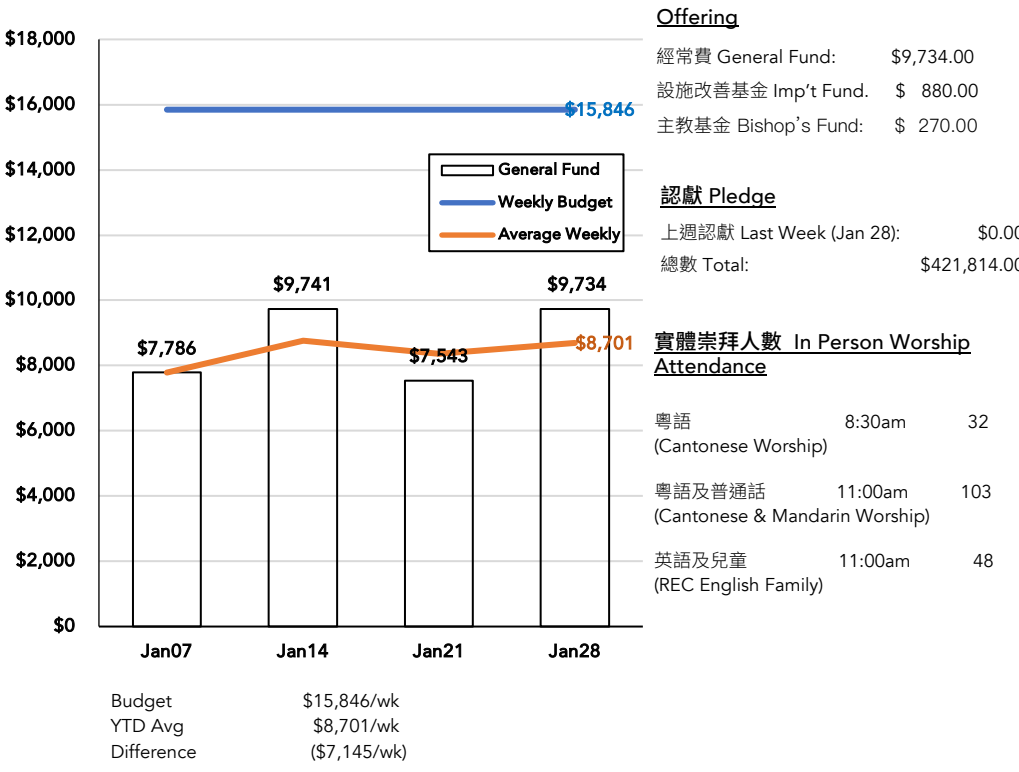
Whose Side Are We On?  
(Joshua 5:13-15, 6:1-5ff)

Preacher: Rev. Joshua Siu

Us vs. Them

God's Way

Join in with what God is doing



### 預告事項 Upcoming Events

#### 2023 年奉獻總結紀錄

2023 全年奉獻總結紀錄已張貼在大堂之佈告板，同時亦將會經由組長透過電郵 或 WhatsApp 方式傳送予各兄姊。兄姊如無小組，則可直接致電本堂行政助理 Christine Fu 查詢，電話：604-214-0321 或 電郵：[info@richmondemmanuelchurch.org](mailto:info@richmondemmanuelchurch.org)。

請會眾核對自己的奉獻總額。如有問題 或 需要更改地址，(可用連結：<https://forms.gle/jDZM7UVXps4PSoWi6>)。請於 2024 年 1 月 30 日 前盡快通知教會簿記楊思敏 Wendy Yeung。電話: 604-214-0321 或 電郵：[finance@richmondemmanuelchurch.org](mailto:finance@richmondemmanuelchurch.org) 正式奉獻收據將於二月初編印。

#### 2023 Offering Totals Record

2023 Offering Totals Record (by offering numbers) is posted on the notice board in the lobby and it will also be sent out by Small Group Leaders via email or WhatsApp to small group members. If you do not have any small group and would like to receive the 2023 offering totals record, please contact Christine Fu, our Administrative Assistant, at 604-214-0321 or email: [info@richmondemmanuelchurch.org](mailto:info@richmondemmanuelchurch.org) Parishioners please check your offering totals record. If there is any question or need to change address (use link: <https://forms.gle/jDZM7UVXps4PSoWi6>), please notify our Church Bookkeeper Wendy Yeung before January 30, 2024 by telephone: 604-214-0321 or email: [finance@richmondemmanuelchurch.org](mailto:finance@richmondemmanuelchurch.org) Official donation receipts will be printed in early February.

#### AM Canada 主辨 "使命 113 工作坊"

日期: 2024 年 2 月 27 日 及 3 月 5 日(星期二)  
時間: 7:30am-8:30am  
講員: 謝仲賢法政牧師  
主題: 相識  
內容及參加方法: 將會以 ZOOM 進行，請到以下之網頁報名  
<https://www.theamcanada.ca/connecting-2024-workshops>

\*\*此工作坊目的為連結 AM Canada 眾教會的教牧和弟兄姊妹，自 2021 年開始，每年二至三次，2022 年五月在非洲烏干達舉行的 Anglican Mission 董事會，眾大主教和主教認同此工作，由 2023 年開始提升為整個 Anglican Mission 的工作坊，讓加拿大，美國，印度，海地及非洲的 Anglican Mission 教會有機會藉工作坊學習並增進及連結彼此的關係，請兄姊把握此機會參加，以英語進行，不設翻譯。

#### Connecting Workshop “MISSION 113” organized by AM Canada

Dates: Tuesday – February 27 and March 5, 2024 (Tuesday)  
Time: 7:30am – 8:30am  
Speaker: Rev. Dr. Canon Philip Tse  
Theme: Knowing  
The workshops will be through Zoom, for content and how to register please click this link: <https://www.theamcanada.ca/connecting-2024-workshops>

#### 其它 Others

伍德賢總主教將於 1 月 29 日 (星期一) 至 2 月 1 日往美國 New Orleans 作為 Missio Mosaic 之週年大會作為三位主題講員，主講 "使命 113" 及 "五重職份之使徒及先知"工作坊。之後於 2 月 2 日 (星期五) 至 2 月 7 日 (星期三) 往多倫多，2 月 4 日於多倫多以馬內利堂主日崇拜講道及為多倫多葡萄園及以馬內利堂參予會議及牧養事工，請為伍主教此行代禱。

#### Bishop Silas being invited as the Keynote speaker of Bishop Page's Missio Mosaic Annual Convocation in New Orleans

Chief Bishop(Apostolic Vicar) Silas is being invited by Bishop Page to be one of the three Keynote speakers of the Annual Convocation of Missio Mosaic in New Orleans speaking on Mission 113 and the Five Fold Ministry from January 30 (Tuesday) to February 1 (Thursday). Missio Mosaic is one of the Chapters of Anglican Mission, just like AM Canada, AM India, AM Haiti and AM International. Bishop Page is also a Colonel of the US Army and the National Guard as the Head Chaplain of the State of Louisiana taking care of 12,000 soldiers, 50 Army Chaplains and their Assistants.